

**Zertifikat**  
mit überwachter Konformität

**Certificate**  
of surveyed conformity



Zertifikat Nr. *Certificate No.*  
J 50505793

Blatt *Sheet*  
0001

Ihr Zeichen *Client Reference*  
Y.J.Z.

Unser Zeichen *Our Reference*  
01-SDW-60422343 001

Ausstellungsdatum *Date of Issue*  
04.06.2021  
(day/mo/yr)

Genehmigungsinhaber *License Holder*  
CITEL SAS  
2 rue Troyon  
92316 Sèvres CEDEX  
France

Fertigungsstätte *Manufacturing Plant*  
CCSH Manufacturing Co., LTD  
499, Kangyi Road, Kang Qiao Industrial  
201315 Shanghai  
P.R. China

**Prüfzeichen *Test Mark***



Safety  
Regular  
Production  
Surveillance

www.tuv.com  
ID 1111240458

Geprüft nach *Tested acc. to*  
EN 61643-11:2012+A11  
IEC 61643-11:2011

Zertifiziertes Produkt (Geräteidentifikation)  
*Certified Product (Product Identification)*

Lizenzentgelte - Einheit  
*License Fee - Unit*

Surge Protective Device (SPD)

Type Designation : DS250VG-690  
Trade Mark : (CITEL)  
Max. Continuous Operating Voltage(Uc) : 760Vac  
Nominal Discharge Current(In) : 30kA(L/N-PE)  
Impulse Discharge Current(Iimp) : 25kA(L/N-PE)  
Open Circuit Voltage(Uoc) : 6kV  
Short-circuit Rating(Isccr) : 50kA  
SPD Type : Type 1+2+3  
Test Class : Class 1+2+3  
Voltage Protective Level(U<sub>p</sub>) : 4.0kV  
Number of Ports : One  
Protection Degree : IP20  
Ambient Temperature : -40~+85°C  
Location Category : Indoor

7

ANLAGE (Appendix): 1

Dem Zertifikat liegt unsere Prüf- und Zertifizierungsordnung zugrunde.  
Das Produkt entspricht den o.g. Anforderungen, die Herstellung wird überwacht.  
This certificate is based on our Testing and Certification Regulation. The product  
fulfills above mentioned requirements, the production is subject to surveillance.

TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg

Tel.: +49 221 806-1371 e-mail: cert-validity@de.tuv.com  
Fax: +49 221 806-3935 http://www.tuv.com/safety

Zertifizierungsstelle



Kenny Shi

CITEL SAS  
Mr. Christian Macanda

2 rue Troyon  
92316 Sèvres CEDEX  
France

Date : 04.06.2021  
Our ref. : SDW 01  
Your ref.: Y.J.Z.

**Ref : J Certificate of Surveyed Conformity**

Type of Equipment : Surge Protective Device (SPD)  
Model Designation : See Certificate  
Certificate No. : J 50505793 0001  
Report No. : 60422343 001

Dear Mr. Christian Macanda,

The above specified equipment has been tested and found to be in accordance with the relevant requirements.

Please find enclosed your certificate as specified above.

If cancellation of the certificate is submitted by 15 November in a given year, no fee will be charged for the following year.

The certificate is issued with the reservation that the license holder applies all information required in § 6 of the ProdSG related to name and address of the manufacturer or his authorized representative / importer, including their respective contact addresses on the product prior to marketing of the product in the European Economic Area.

With kind regards,

Certification Body

  
Kenny Shi

cc: CCSH Manufacturing Co., LTD

Enclosure

证书的详细资料请登陆[www.certipedia.com](http://www.certipedia.com)查阅,或拨打我司客服热线800 999 3668 / 400 883 1300咨询